

Now is the time to standardize the terminology of full-endoscopic spine surgery

Full-endoscopic spine surgery (FESS) is a minimally invasive technique in modern spine surgery. Historically, this technique was developed after percutaneous nucleotomy, which was introduced by Hijikata et al. in 1975 from the viewpoint of the operative approach [transforaminal approach (TFA)] (1). Furthermore, as this technique was initially applied for the treatment of lumbar disc herniation (LDH), the term "percutaneous endoscopic lumbar discectomy" (PELD) is mainly used in the medical literature. For example, a PubMed search using the keywords "percutaneous endoscopic lumbar discectomy" and "PELD" will yield a total of 183 articles. With the expanded application of this technique in other areas of spine surgery, the term "percutaneous endoscopic discectomy" (PED) was proposed by Mayer et al. in 1993 (2). However, a similar PubMed search using the keywords "percutaneous endoscopic discectomy" and "PED" vielded only 25 articles. The subsequent introduction of a high-speed drill for the spinal endoscope completely changed the operative scene. This technique can be applied for the treatment of not only LDH but also spinal canal stenosis (SCS). Currently, access to the lesion can be achieved through several different approaches [TFA, interlaminar (ILA), posterolateral (PLA), translaminar (TLA), and transpedicle approach (TPA)]. Therefore, there is no restriction with the use of the terms "percutaneous" and "discectomy". Recent introduction of the term "biportal technique" makes the terminology even more difficult. FESS is the only term that encompasses these various aspects of the technique. However, a terminology that appropriately reflects the operative details is needed. If different authors will propose their own original term, it will cause confusion in the research field of FESS and will make performing meta-analyses of studies difficult. At this time, I already found a variety of terminologies, including percutaneous endoscopic lumbar interlaminar discectomy (PEID) (3), percutaneous transforaminal endoscopic discectomy (PTED) (4), percutaneous endoscopic thoracic discectomy (PETD) (5), full-endoscopic lumbar discectomy (FELD) (6), transforaminal endoscopic lumbar discectomy (TELD) (7), and percutaneous endoscopic lumbar discectomy with foraminoplasty (PELF) (8), and so on.

Although the term "endoscopic spine surgery" (ESS) was recently used by some investigators (9), the addition of "fullendoscopic" seems to make a better term in terms of distinguishing from endoscopic-assisted spine surgery procedures such as microendoscopic discectomy (MED). Furthermore, the term "full-endoscopic" was first proposed by Ruetten *et al.* and have been used for a long time (10). I also like this term because FESS has a similar sound to TESS (Transiting Exoplanet Survey Satellite; an all-sky survey mission that will discover thousands of exoplanets around nearby bright stars; https://tess. mit.edu/). FESS is an "inner mission" that will cure spinal disorders in a minimally invasive fashion.

This focused issue will introduce the readers to a wide variety of FESS terminologies in terms of target disease and treatment approaches. I have proposed and used one such terminology in my article [full-endoscopic discectomy (FED) for LDH, full-endoscopic laminectomy (FEL) for SCS: the term or abbreviation for the detailed approach should be added using a hyphen: -TFA, -ILA, -PLA, -TLA]. This is only my tentative idea. I hope that this focused issue will provide an opportunity to standardize the detailed FESS terminology for further development.

Acknowledgments

Funding: None.

Footnote

Provenance and peer review: This article was commissioned by the editorial office, *Journal of Spine Surgery* for the series "Fullendoscopic Spine Surgery". The article did not undergo external peer review.

Conflicts of Interest: The author has completed the ICMJE uniform disclosure form (available at http://dx.doi.org/10.21037/ jss.2019.10.12). HK served as the unpaid Guest Editor of the series and serves as an unpaid editorial member of *Journal of*

Spine Surgery from October 2018 to October 2020.

Ethical Statement: The author is accountable for all aspects of the work in ensuring that questions related to the accuracy or integrity of any part of the work are appropriately investigated and resolved.

Open Access Statement: This is an Open Access article distributed in accordance with the Creative Commons Attribution-NonCommercial-NoDerivs 4.0 International License (CC BY-NC-ND 4.0), which permits the non-commercial replication and distribution of the article with the strict proviso that no changes or edits are made and the original work is properly cited (including links to both the formal publication through the relevant DOI and the license). See: https://creativecommons.org/licenses/by-nc-nd/4.0/.

References

- 1. Hijikata S. Percutaneous nucleotomy. A new concept technique and 12 years' experience. Clin Orthop Relat Res 1989;(238):9-23.
- 2. Mayer HM, Brock M. Percutaneous endoscopic discectomy: surgical technique and preliminary results compared to microsurgical discectomy. J Neurosurg 1993;78:216-25.
- 3. Lee U, Kim CH, Kuo CC, et al. Does Preservation of Ligamentum Flavum in Percutaneous Endoscopic Lumbar Interlaminar Discectomy Improve Clinical Outcomes? Neurospine 2019;16:113-9.
- 4. Li J, Xu W, Zhang X, et al. Biomechanical role of osteoporosis affects the incidence of adjacent segment disease after percutaneous transforaminal endoscopic discectomy. J Orthop Surg Res 2019;14:131.
- Bae J, Chachan S, Shin SH, et al. Percutaneous Endoscopic Thoracic Discectomy in the Upper and Midthoracic Spine: A Technical Note. Neurospine 2019;16:148-53.
- 6. Kapetanakis S, Gkantsinikoudis N, Charitoudis G. The Role of Full-Endoscopic Lumbar Discectomy in Surgical Treatment of Recurrent Lumbar Disc Herniation: A Health-Related Quality of Life Approach. Neurospine 2019;16:96-104.
- Mahatthanatrakul A, Kotheeranurak V, Lin GX, et al. Comparative analysis of the intervertebral disc signal and annulus changes between immediate and 1-year postoperative MRI after transforaminal endoscopic lumbar discectomy and annuloplasty. Neuroradiology 2019;61:411-9.
- 8. Wu B, Zhan G, Tian X, et al. Comparison of Transforaminal Percutaneous Endoscopic Lumbar Discectomy with and without Foraminoplasty for Lumbar Disc Herniation: A 2-Year Follow-Up. Pain Res Manag 2019;2019:6924941.
- 9. Wang JC, Kim HS. Endoscopic Spinal Surgery (ESS): Prepare for a Happy 100-Year-Old! Neurospine 2019;16:4-5.
- Ruetten S, Komp M, Godolias G. An extreme lateral access for the surgery of lumbar disc herniations inside the spinal canal using the full-endoscopic uniportal transforaminal approach-technique and prospective results of 463 patients. Spine (Phila Pa 1976) 2005;30:2570-8.

364



Hisashi Koga

Hisashi Koga, MD, PhD

Director; Department of Neurosurgery, Iwai FESS Clinic, The Head of Education and Training Center; Iwai Orthopaedic Medical Hospital, Tokyo, Japan. (Email: hkoga0808@gmail.com) Submitted Aug 24, 2019. Accepted for publication Oct 09, 2019. doi: 10.21037/jss.2019.10.12 View this article at: http://dx.doi.org/10.21037/jss.2019.10.12

Cite this article as: Koga H. Now is the time to standardize the terminology of full-endoscopic spine surgery. J Spine Surg 2020;6(2):363-365. doi: 10.21037/jss.2019.10.12